



**EUROPEJSKIE
DNI
DZIEDZICTWA**
MOJA DROGA
12-13 / 19-20.09



XVI Festiwal Otwarte Ogrody

11-13 września 2020 r. • Miasto Ogród Podkowa Leśna

11 września (piątek)

Nr 1 17.30
Inauguracja Festiwalu. Domy mówią. Pokaz filmu i spotkanie z podkowiąską rodziną Dzikiewiczów z wili „Bolkowo”. Wystawa obrazów i rysunków Ireny Dzikiewicz. Przypomnienie postaci Ireny Dzikiewicz z d. Chodorowskiej, absolwentki Akademii Sztuk Pięknych w Krakowie i Warszawie, wieloletniej nauczycielki wychowania plastycznego w Szkole Podstawowej w Podkowie oraz Lecha Dzikiewicza, dr prawa – adwokata i historyka, żołnierza AK, autora książek poświęconych etosowi Armii Krajowej w Powstaniu Warszawskim oraz m.in. Kompanii Brzeziński na terenie Podkowie Leśnej, Brwinowa i Nadarzyna. Pomysł i prowadzenie spotkania – Barbara Walicka. **Organizatorzy:** CKiLO, Stowarzyszenie Związek Podkowiaków. **Miejsce:** Pałacyk Kasyno, ul. Lilpopa 18

12 września (sobota)

Nr 2 10.30–12.30
Śniadanie w Ogrodzie. Specjały kulinarne na podkowińskim stole dawniej i dziś. Prezentacja tradycji kulinarnych dawnej Podkowie. Zaproszenie gości do prezentacji współczesnych preferencji śniadaniowych i degustacja potraw przyniesionych przez Podkowiaków. **Organizator:** Ewa Żemojcin. **Miejsce:** Owczarnia, ul. Chrobrego 1



Rodzina Państwa Dzikiewiczów, siedzi drugi od lewej – Lech Dzikiewicz, przełom lat 20. i 30. XX w., fot. ze zbiorów prywatnych rodziny Dzikiewiczów (Nr 1)



Bar kawowy Scarlett, ul. 1 maja (dziś Jana Pawła II), 1985 r. fot. Mieczysław Klajnowski, wystawa fotografii „Moja Podkowa” (Nr 5)

Nr 3 11.30
9 Muz. Spacer na terenie Stawiska, odwiedźmy zabytkowych sosen, kapliczki Karola Stryjskiego, spacer uliczkami Podkowie Zachodniej, odwiedźmy kapliczkę Staszka i Janka Lilpopów na rogu ulic Gołębiej i Bażantów. **Organizator:** Liga Ochrony Przyrody, oddział w Podkowie Leśnej. **Start:** Muzeum Anny i Jarosława Iwaskiewiczów w Stawisku, ul. Gołębia 1

Nr 4 wydarzenie online – 12.00
Ogród literacki. Prezentacja książki pt. „Uciec w Himalaje czyli PRL, dewizy i marzenie o wolności”. Spotkanie z Pisarzem podkowińskim – Anną Kalinowską – dr nauk przyrodniczych, która ponad ćwierć wieku prowadziła na Uniwersytecie Warszawskim Centrum Badań nad Środowiskiem Przyrodniczym i Zrównoważonym Rozwojem. Ekspertem Światowej Unii Ochrony Przyrody (IUCN) i autorką książek popularyzujących ekologię, podróźniczką i pisarką, mieszkanką Podkowie Leśnej. „Uciec w Himalaje” to zbiór opowiadań, a właściwie osobistych reportaży traktujących o fenomenie lat 80. XX w. – wyjazdach „kierunek Azja”. Zwłaszcza wyprawy w najwyższe góry świata organizowane na przekór realiom PRL-u dowiodły naszej narodowej przedsiębiorczości i były najlepszą chwilową ucieczką od szarzyzny oraz spełnianiem marzeń o wolności. Fragmenty książki w mistrzowskiej interpretacji Dominiki Ostalowskiej. **Wernisaż wystawy fotografii „Indie – Nepal. Impresje”** autorstwa Janusza Radziejewskiego – dr. nauk geograficznych, zawodowo zajmującego się ochroną środowiska, uczestnika azjatyckich wypraw trekkingowych w Himalaje lat 80. XX w., mieszkanka Podkowie Leśnej, ilustrującego opowiadania swoimi foto-grafikami z Indii i Nepalu z tamtych lat. **Organizator:** Miejska Biblioteka Publiczna im. Poli Gojawczyńskiej, Wydarzenie online dostępne od 12.09 od g. 12.00 na stronie Biblioteki www.mbp-podkowlasna.pl

Nr 5 12.00–18.00
Moja Podkowa – wystawa fotografii Mieczysława Klajnowskiego. **Organizatorzy:** CKiLO, Towarzystwo Przyjaciół Miasta Ogródu Podkowa Leśna. **Miejsce:** Galeria A, ul. Świerkowa 1

Nr 6 13.00
Ogród literacki. O książce „Portrety” Marii Iwaskiewicz – spotkanie z Agnieszką Papieską. **Organizator:** Muzeum im. Anny i Jarosława Iwaskiewiczów w Stawisku. **Miejsce:** ul. Gołębia 1

Nr 7 14.00
Nasza Mała Droga. Film dokumentalny w reżyserii Tomasza Domańskiego pt. Terezjanki, Nasza Mała Droga, wprowadzenie: m. Lucyna Lubińska, s. Dawida Prusińska 14.00 część 1. Świat Życia Zakonnego (40 minut). 15:00 część 2. Narodziny Zgromadzenia (50 minut). 17.00 część 3. Działalność Zgromadzenia (120 minut). Wystawa o „małej drodze św. Teresy z Lisieux”, możliwość nabycia tarcz z sentencjami św. Teresy z Lisieux, interesujących książek, zwiedzenia izby bp. Adolfa Piotra Szełągka, a przede wszystkim okazja do miłego spędzenia czasu. **Organizator:** Zgromadzenie Sióstr św. Teresy od Dzieciątka Jezus. Patronat: św. Teresa z Lisieux. **Miejsce:** ul. Ejsmonda 17



Margysia Iwaskiewicz z siostrą Tereską przed domem w Stawisku, fot. ze zbiorów Narodowego Archiwum Cyfrowego (nr 6)

Nr 8 **15.00–18.00**
Ogród ceramiczno-herbaciany. Wystawa ceramiki i akwareli japońskiej etegami. Degustacja herbat wietnamskich.
Organizatorzy: Aneta i Marek Zatyka. **Miejsce:** ul. Orla 6

Nr 9 **15.00**
Jak to drzewie bywało – podkowińskie plotki i skandale okraszone muzycznym trzy po trzy. Barbara Walicka przeczyta swoje opowiadania o przedwojennych podkowińskich plotkach i skandalach obyczajowych a Kwartet Prima Vista w składzie: Krzysztof Bzówka (skrzypce), Józef Kolinek (skrzypce), Piotr Nowicki (altówka), Zbigniew Krzywiński (wiolonczela) okraszą tę smakowitą literaturę lekkoimi w charakterze i pełnymi wdzięku muzycznymi miniaturami J. Straussa, G. Gershwina, S. Joplina i innych kompozytorów. Wrócimy do klimatu dawnej Podkowi i jej niezwykłej atmosfery, tworzonej przez mieszkańców z różnych sfer. **Organizatorzy:** Joanna i Józef Kolinkowie, Stowarzyszenie Ogród Sztuk i Nauk. **Miejsce:** ul. Sienkiewicza 1

Nr 10 **16.00–18.00**
Ogród muzyczno-artystyczny pt. „Lata mijają, wspomnienia zostają”. Koncert Danuty Stankiewicz „Groszki i róże i nie tylko”; ogrodowa wystawa prac artystycznych oraz spotkanie integracyjne. **Organizator:** Galeria Sztuki „Oko Podkowy” Marty, Edwarda i Grzegorza Ipnarskich. **Miejsce:** ul. Kukulek 13A

Nr 11 **16.00–19.00**
Otwarte Mimochoodem. Poczekaj, mam dla Ciebie wiersz – Jacek Bąkowski, artysta dnia codziennego, czyta wiersze różnych poetów intuicyjnie dobrane do różnych słuchaczy. 17.00 Galeria Mimochoodem. Klara Kopcińska, artystka i „kaowiec” prezentuje wystawę fotografii Podkowa Leśna. Przewodnik dla mrówek (na płocie od ul. Jana Pawła II). **Organizatorzy:** Klara Kopcińska, Michał Owadowicz. **Miejsce:** ul. Modrzewiowa 47, róg ul. Jana Pawła II



Willa Znicz, 1935 r., fot. ze zbiorów prywatnych rodziny Miłaszewskich (Nr 13)



Projekt koncepcji Pomnika Bitwy Warszawskiej 1920 r. zespołu P. Wolskiego, K. Ilmurzyńskiej, M. Budzyńskiego, M. Barlik-Bokouy, fot. CKiIO (Nr 16)

13 września (niedziela)

Nr 12 **10.00–18.00**
Ogród jedwabny – „4 pory roku”. Wystawa prac malarskich na jedwabiu. 11.00–13.00 Warsztaty kreatywne dla dzieci i dorosłych z użyciem jedwabiu. **Organizatorzy:** Tadeusz Iwiński, Stowarzyszenie Ogród Sztuk i Nauk, Anna Michniewicz, Justyna Zawadzka. **Miejsce:** willa Aida, ul. Lilpopa 8

Nr 13 **11.00**
Willa Znicz – historia Podkowi Leśnej. Uroczyste odsłonięcie tabliczki pamiątkowej oraz prezentacja wystawy dotyczącej historii domu i jej mieszkańców. Przybliżenie dziejów rodziny Płodowskich i Miłaszewskich. **Organizatorzy:** Agnieszka Hein, Bogdan Dzdzewicz. **Miejsce:** ul. Akacja 5

Nr 14 **11.00–14.00**
Ogród ceramiczno-artystyczny. Rodzinne lub indywidualne lepienie w glinie. Toczenie na kole garncarskim (kopanym) pod opieką pana Jana Konopczyńskiego. Wystawa prac uczestników warsztatów. **Organizatorzy:** Irena Kowalczyk, Stowarzyszenie Ogród Sztuk i Nauk. **Miejsce:** ul. Grabowa 14

Nr 15 **12.00**
Ogród teatralny. W gościnie u hrabiego Fredry. Jednoaktówka wg Aleksandra Fredry pt. Zrzędnosc i Przekora z ilustracją muzyczną. Reżyseria – Marcin Masztalerz. **Organizatorzy:** Maria i Włodzimierz Sarna, Nieformalna Grupa Teatralna Między Słowami, Stowarzyszenie Związek Podkowiń. **Miejsce:** ul. Cicha 27

Nr 16 **12.00–20.00**
Wystawy: **Wystawa malarstwa i rysunku Ireny Dzikiewicz.** **Organizatorzy:** CKiIO, Stowarzyszenie Związek Podkowiń. **Miejsce:** Galeria Kasyno, ul. Lilpopa 18. **Pokonkursowa wystawa wybranych projektów złożonych w Konkursie Rzeźbiarsko-Architektonicznym na koncepcję pomnika Bitwy Warszawskiej 1920 r.** **Organizator konkursu:** Stołeczny Konserwator Zabytków. **Organizator wystawy:** CKiIO. **Miejsce:** Pałac Kasyno, ul. Lilpopa 18

Nr 17 **13.00–15.00**
Ogród Literacki w Borkach. Prezentacja kolekcji książek o Podkowie i Brwinowie. Spotkanie autorskie z pisarką Katarzyną Gacek, autorką książek „W jak morderstwo” i „Zemsta ze skutkiem śmiertelnym” (nowość), których akcja dzieje się w Podkowie. Konkurs literacki – atrakcyjne nagrody, m.in. książka z dedykacją autorki. Wymiana przeczytanych książek – przynieś książkę, która jest ci zbędna i weź tę, która cię zainteresuje. **Organizatorzy:** Członkowie Stowarzyszenia Wille Borki. **Miejsce:** Brwinów-Borki, ul. Lilpopa 32B

Nr 18 **16.00**
Koncert zespołu Lite Infusion, który zaprezentuje autorski materiał w stylu strait ahead, fusion-jazz, smooth-jazz i jazz-funk, w składzie: Maciej „MATT” Jaczyński – gitara basowa, Helena Perk – flet, Aneta Jarocka – piano i Enigmatyczny Patryk – perkusja. Gościnnie wystąpi gitarzysta Maciej Łokalbarczyk z zespołu MokoMamma, wspólnie z którym zagrają kilka utworów soulovo-funkowych. **Organizatorzy:** Tadeusz Iwiński, Stowarzyszenie Ogród Sztuk i Nauk. **Miejsce:** Willa Aida, ul. Lilpopa 8

Nr 19 **16.00**
Nasza Mała Droga. Wyjątkowy koncert **Zespołu ŚDM** (twórcy i wykonawcy muzyki na ŚDM Kraków 2016). Wystawa o „małej drodze św. Teresy z Lisieux”, możliwość nabycia kolekcjonerskiej płyty CD, tarcz z sentencjami św. Teresy z Lisieux,



W gościnie u hrabiego Fredry, fot. Beata Tarłowska (Nr 15)



Klub Sportowy (Kasyno), lata 30. XX w., fot. ze zbiorów Obywatelskiego Archiwum Miasta Podkowa Leśna TPMOPL (Nr 21)

interesujących książek, zwiedzenia izby bp. Adolfa Piotra Szelażka, a przede wszystkim okazją do miłego spędzenia czasu. **Organizator:** Zgromadzenie Sióstr św. Teresy od Dzieciątka Jezus. **Patronat:** św. Teresa z Lisieux. **Miejsce:** ul. Ejsmonda 17

Nr 20 **17.00**
Otwarte Mimochoodem. MEMO. Klara Kopcińska czyta fragmenty swojej książki o pamiętaniu. **Organizatorzy:** Klara Kopcińska, Michał Owadowicz. **Miejsce:** ul. Modrzewiowa 47, róg Jana Pawła II

Nr 21 **18.00–20.00**
Koncert na dechach zespołu Old Jazz Band, którego muzyka przeniesie nas do czasów popularnego w okresie międzywojennym swinga, przypomni dawne melodie i standardy. Prowadzenie: Michał Burszta. **Organizator:** CKiIO. **Miejsce:** taras i dechy przed Pałacem Kasyno, ul. Lilpopa 18

NA WSZYSTKIE WYDARZENIA FESTIWALOWE – WSTĘP WOLNY!

Ze względu na sytuację epidemiologiczną organizatorzy zastrzegają sobie możliwość ograniczenia liczby uczestników wydarzeń w Ogrodach oraz przypominają o zachowaniu dystansu społecznego (1,5 m), dezynfekcji rąk i rekomendują noszenie maseczek!

Koordinator Festiwalu: Centrum Kultury i Inicjatyw Obywatelskich
 Autorzy pomysłu Festiwalu Otwarte Ogrody: Magdalena Prosińska i Łukasz Willmann

hamanie: LeGrafik Marcin Siuda • www.legrafik.pl | druk: drukarnia Megraf • www.megraf.pl



Podkowińskie Trójmiasto Ogrodów
 Brwinów • Milanówek • Podkowa Leśna

EUROPEJSKIE DNI DZIEDZICTWA
 MOJA DROGA
 12–13 / 19–20.09

— patronat honorowy —



Marszałek Województwa Mazowieckiego

patronat medialny

OBIEKTYWNA
 GAZETA INTERNETOWA

BOGORIA

RADIO BOGORIA
 94,5 FM

— sponsor główny —

VOLTA PROPERTY

— sponsorzy —

bazyli
 www.bazyli.net

Des Joyaux
 BASENY

MYJNIA RECZNA
 Błysz

PM COMPANY
 ROZWIĄZANIA SPRZĘTOWE W STOMATOLOGII

PIEKARNIA DWORAK
 Podkowa Leśna

PORADNIA
 OCHUŻDZANIA I ODŻYWIENIA
 PROGRESJA

CUKIERNIA
 Duet

ATLANTIS
 WYKONANIE I ODBIÓR

— organizatorzy —

Mieszkańcy Podkowi Leśnej, właściciele ogrodów podkowińskich biorący udział w Festiwalu

Miasto Ogród Podkowa Leśna

CENTRUM KULTURY I INICJATYW OBYWATELSKICH

ZWIĄZEK PODKOWIAŃ

OGRÓD SZTUK I NAUK

TOWARZYSTWO PREZYJACJI PODKOWA LEŚNA - MIASTA - OGRÓD

AIDA

STAWISKO
 MUZEUM A. J. IWASZKIEWICZÓW

Stowarzyszenie Publicznych Bibliotek i Ogródów

WIECZY SŁOWAMI

WIECZY SŁOWAMI

Organizatorzy składają serdeczne podziękowania wszystkim, którzy wsparli Festiwal finansowo i organizacyjnie

PROGRAM WSZYSTKICH WYDARZEŃ: EDD.NID.PL

COORDYNATOR OGÓLNOPOLSKI

Narodowy Instytut Dziedzictwa

DOFINANSOWANO ZE ŚRODKÓW MINISTRA KULTURY I DZIEDZICTWA NARODOWEGO W RAMACH PROGRAMU WIELOLETNIEGO NIEPODLEGŁA NA LATA 2017–2022

niepodległa

Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego